TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 11 **THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 08/2024/QĐST-DS	*Quận 11, ngày 04 tháng 01 năm 2024*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ vào Biên bản hoà giải thành ngày 27 tháng 12 năm 2023 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ Vụ án dân sự thụ lý số 250/2023/TLST-DS ngày 15 tháng 11 năm 2023 về "tranh chấp hợp đồng tín dụng".

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ngân hàng Thương mại cổ phần XXXX; địa chỉ: x Nam Kỳ Khởi Nghĩa, Phường xxx, Quận x, Thành phố Hồ Chí Minh;

Pháp nhân đại diện theo ủy quyền: Công ty TNHH MTV Quản lý nợ và khai thác tài sản Ngân hàng XXXX; địa chỉ: x Nam Kỳ Khởi Nghĩa, Phường xxx, Quận x, Thành phố Hồ Chí Minh (theo Giấy ủy quyền số 2535A/2022/GUQ-PL ngày 12/10/2022);

Người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn: Ông P Tr T, sinh năm 1994; địa chỉ: x Nam Kỳ Khởi Nghĩa, Phường xxx, Quận x, Thành phố Hồ Chí Minh (theo Giấy ủy quyền số 2366/2023/UQ-TGĐ ngày 03/8/2023).

Bị đơn: Ông P V Tn, sinh năm 1989; địa chỉ: Hộ khẩu thường trú: xx, xã xx, huyện xx, tỉnh Bình Định. Tạm trú: x lô D chung cư Lạc Long Quân, Phường x, Quận x, Thành phố Hồ Chí Minh.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Ông P V Tn có nghĩa vụ trả cho Ngân hàng Thương mại cổ phần XXXX số nợ tạm tính đến ngày 27/12/2023 là 481.675.015 đồng (một bốn trăm tám mươi mốt triệu sáu trăm bảy mươi lăm nghìn không trăm mười lăm đồng); bao gồm nợ gốc là 355.729.671 đồng, nợ lãi quá hạn là 125.945.344 đồng. Hạn chót thanh toán là ngày 28/01/2024.

Kể từ ngày 28/12/2023, ông P V Tn còn phải tiếp tục chịu khoản tiền lãi quá

hạn của số tiền nợ gốc chưa thanh toán, theo mức lãi suất mà các bên thỏa thuận trong hợp đồng theo Giấy đề nghị cấp thẻ tín dụng kiêm hợp đồng ngày 24/01/2022 và Bản Điều khoản và điều kiện phát hành và sử dụng thẻ tín dụng cá nhân của Ngân hàng Thương mại cổ phần XXXX cho đến khi thanh toán xong khoản nợ gốc này. Trường hợp trong hợp đồng tín dụng, các bên có thỏa thuận về việc điều chỉnh lãi suất cho vay theo từng thời kỳ của Ngân hàng Thương mại cổ phần XXXX thì lãi suất mà ông Phan Văn Tân phải tiếp tục thanh toán cho Ngân hàng theo quyết định của Tòa án cũng sẽ được điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh lãi suất của Ngân hàng Thương mại cổ phần XXXX.

3. Về án phí:

Ông P V Tn tự nguyện chịu án phí dân sự sơ thẩm số tiền là 11.633.500 đồng (mười một triệu sáu trăm ba mươi ba nghìn năm trăm đồng).

Hoàn lại cho Ngân hàng Thương mại cổ phần XXXX số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 10.177.258 đồng theo Biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số AA/2021/0021739 ngày 09/11/2023 của Chi cục Thi hành án dân sự Quận 11.

4. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

5. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự./.

Nơi nhận:
- TAND TPHCM;
- VKSND TPHCM;
- VKSND Quận 11;
- Chi cục THADS Quận 11;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Trần Cơ Dũng